

٥٠/١٩٨٨ - المساعدة في ترميم لبنان

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي ،

إن يشير الى قرار الجمعية العامة ١٩٩/٤٢ المؤرخ في ١١ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٧ والقرارات السابقة التي تطلب فيها الجمعية العامة من الوكالات المتخصصة وسائر مؤسسات منظومة الأمم المتحدة وهيئاتها أن توسع وتكشف برامجها للمساعدة بما يستجيب لاحتياجات لبنان ،

وإن يدرك تدهور أوضاع الشعب اللبناني الاجتماعية والاقتصادية وضخامة احتياجاته غير المستوفاة ،

وإن يلاحظ بقلق عظيم التضخم الذي لم يسبق له مثيل في لبنان خلال السنوات الأربع الماضية وكارثة تآكل قيمة العملة اللبنانية التي تعادل الآن جزءاً واحداً من مائة فقط من قيمتها في تشرين الاول/اكتوبر ١٩٨٤ ،

يناشد جميع الدول الاعضاء وكافة مؤسسات منظومة الأمم المتحدة أن تواصل جهودها وتكشفها من أجل حشد كل ما يمكن من مساعدة لحكومة لبنان في جهودها المبذولة للترميم والتنمية ، وفقاً لقرارات ومقررات الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي ذات صلة .

الجلسة العامة ٢٨

٢٦ تموز/يوليه ١٩٨٨

٥١/١٩٨٨ - المساعدة في حالات الكوارث الطبيعية

وغيرها من حالات الكوارث : مكتب الأمم

المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في

حالات الكوارث

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي ،

إن يذكر بقرار الجمعية العامة ٢٨١٦ (د - ٢٦) المؤرخ في ١٤ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧١ ، الذي أنشأت الجمعية به مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، والذي بموجبه ، في جملة أمور ، اعترفت بضرورة تأمين استجابة سريعة فعالة ناجعة لدى وقوع كوارث طبيعية وغيرها من حالات الكوارث ، على نحو يؤمن

الاستفادة من موارد منظومة الأمم المتحدة والبلدان المانحة المحتملة والوكالات الطوعية ،

وإذ يذكّر أيضاً بالقرارات ذات الصلة الأخرى ، ولا سيما قرار الجمعية العامة ٢٠١/٤١ المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ،

وإذ لا يفرب عن بانه قرار الجمعية العامة ١٦٩/٤٢ المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ الذي قررت فيه الجمعية تعيين التسعينات عقداً يخصص فيه المجتمع الدولي ، برعاية الأمم المتحدة ، انتباهاً خاصاً لتعزيز التعاون الدولي في مجال تقليل الكوارث الطبيعية ،

وإذ يعيد تأكيد أن المسؤولية الأولية عن إدارة عمليات الإغاثة في حالات الكوارث والتأهب للكوارث تقع على كاهل حكومات البلدان المتضررة ، واعترافاً بأن حكومات تلك البلدان تقوم بتكريس الموارد المتاحة والجهود من أجل تخفيف حدة المشكلات المرتبطة بالكوارث ،

وإذ يلاحظ زيادة عدد الطلبات المقدمة لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث من أجل المساعدة في تقديم الإغاثة في حالات الكوارث والتخفيف من أعبائها وتوفير المعلومات المتعلقة بها ،

وإذ يعيد التأكيد أيضاً على أن نقص الموارد هو أحد القيود الرئيسية التي تعوق استجابة الأمم المتحدة بصورة فعالة لحالات الكوارث ، وأنه لا يزال يعوق تحقيق استجابة سريعة وفعالة على نحو كامل لاحتياجات البلدان المتأثرة بالكوارث ، وعلى أن الأمر يقتضي من المجتمع الدولي بذل الجهود لتوفير الأموال والمساعدات العينية على حد سواء ، إذا أريد التغلب على النقص ،

وإذ يذكّر بأن مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث يمثل في إطار منظومة الأمم المتحدة مركز الاتصال فيما يتعلق بشؤون الكوارث ، ولذا ينبغي أن يلقي الدعم اللازم للاضطلاع بمسؤولياته في الإغاثة في حالات الكوارث وتخفيفها ، وذلك من أوساط المانحين والأمم المتحدة والمؤسسات الأخرى في منظومة الأمم المتحدة ،

وإذ يُؤكد على ضرورة تنفيذ استنتاجات تقرير الأمين العام بشأن تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٠١/٤١ (٤) ،

١ - يُحيط علماً مع الارتياح بتقرير الأمين العام عن أنشطة مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث (٥) وبالبيان الذي ألقاه المنسق أمام اللجنة الثالثة التابعة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي في ٧ تموز/يوليه ١٩٨٨ ؛

٢ - يشدد على أن من الأمور الأساسية لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث أن يركز ، ويظل مرتكزاً على أساس مالي سليم ، ويناشد المجتمع الدولي أن يستجيب بشكل إيجابي وسريع لنداءات الأمين العام لتقديم المساهمات لمندوق الأمم المتحدة الاستئماني لمساعدات الإغاثة في حالات الكوارث ، بغية تلبية احتياجات الإغاثة ، A/41/15 ، الجدول ١٥ ألف ، الناجمة عن الكوارث الطبيعية وحالات الكوارث الأخرى ؛

٣ - يسلم بأن الأنشطة المتصلة بالتأهب للكوارث واتقائها كانت في ١٩٨٦-١٩٨٧ أكبر بشكل واضح منها في فترة السنتين السابقة ، ويعرب عن تقديره للأداء الطيب لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث بمشاركته في تعزيز خدمات الطوارئ الوطنية في البلدان النامية المتضررة ، من خلال ما قدمه ، في جملة أمور ، من مشورة وخبرة بشأن استخدام نظم الإنذار المبكر ووضع وتنفيذ خطط الطوارئ في حالات الكوارث ، والتخطيط للفترة السابقة لوقوع الكوارث وللفترة اللاحقة لوقوعها ، وبتقديمه المساعدة للأنشطة الإقليمية والإقليمية والعالمية بشأن الجوانب متوسطة الأجل وطويلة الأجل لتخفيف وطأة الكوارث ؛

٤ - يدعو الأمين العام إلى أن يطلب إلى برنامج الأمم المتحدة الإنمائي أن يعمل بالتعاون مع مكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، على زيادة تيسير إدماج مشاريع اتقاء الكوارث في تخطيط البرامج الوطنية ؛

٥ - يسلم بأنه من المهم على المستوى القطري ، ولا سيما في البلدان المعرضة للكوارث ، أن تنتظم مؤسسات منظومة الأمم المتحدة المعنية ، بإشراف من المنسق المقيم ، في فريق لعمليات الطوارئ ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٢٢٥/٢٦

(٤) - A/42/657

(٥) - E/1988/73 - A/43/375 و Corr.1

المؤرخ في ١٧ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨١ ويرحب بالخطوات العملية التي اتخذها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ، ومكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث بغية الاستزادة من تحسين تعاونهما مع الحكومات والوكالات الطوعية ؛

٦ - يدعو الأمين العام الى أن يوفر لمكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث الدعم الذي يلزمه لمواصلة تقديم خدمات عالية النوعية للبلدان المتلقية ، وأن يشجع مؤسسات منظومة الأمم المتحدة على الاسهام في هذا المعنى ؛

٧ - يرجو من الأمين العام أن يدرج معلومات عن تنفيذ هذا القرار في تقريره القادم عن نشاط المكتب في فترة السنتين ، المقرر تقديمه للجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين ، من خلال المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته العادية الثانية لعام ١٩٩٠ ؛

٨ - يدعو الأمين العام الى أن يواصل ، بتدابير محددة ، تنفيذ استنتاجات تقريره بشأن تنفيذ قرار الجمعية العامة ٢٠١/٤١ .

الجلسة العامة ٢٨

٢٦ تموز/يوليه ١٩٨٨

٥٢/١٩٨٨ - برامج مساعدة الأمم المتحدة لأفغانستان

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي

وقد نظر في تقرير منسق برامج الأمم المتحدة للمساعدة الإنسانية والاقتصادية لأفغانستان ،

واقترعاً منه بأن أي برنامج منسق للمساعدة وجهود الإغاثة سوف تترتب عليه أعمال تعاونية تضطلع بها وكالات وبرامج مختلفة عديدة في منظومة الأمم المتحدة ،

١ - يرحب بمبادرة الأمين العام ويؤيد جهود منسق برامج الأمم المتحدة للمساعدة الإنسانية والاقتصادية لأفغانستان ؛